

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
10 February 2006  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Постоянного представителя Малайзии  
при Организации Объединенных Наций  
от 3 февраля 2006 года на имя Председателя  
Совета Безопасности**

От имени Движения неприсоединения имею честь препроводить Вам в Вашем качестве Председателя Совета Безопасности в течение этого месяца принципиальную позицию Движения относительно взаимоотношений между Советом Безопасности и другими основными органами Организации Объединенных Наций, в частности Генеральной Ассамблеей, в качестве главного совещательного и директивного органа Организации Объединенных Наций, как предусматривается в Уставе Организации Объединенных Наций, а также в соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций, которые уточняют такие взаимоотношения. В этой связи Движение вновь заявляет о своей озабоченности относительно непрекращающегося посягательства Совета Безопасности на функции и полномочия Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета путем рассмотрения вопросов, которые традиционно подпадают под сферу компетенции этих органов, и попыток заниматься вопросами, касающимися нормотворчества и разработки определений, которые подпадают под сферу деятельности Ассамблеи. Движение далее вновь заявляет, что необходимо пресечь и обратить вспять эти тенденции.

Движение неприсоединения подчеркивало, что государства — члены Организации Объединенных Наций возложили на Совет Безопасности главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности в соответствии со статьей 24 Устава Организации Объединенных Наций и что при осуществлении своих обязанностей в рамках этой ответственности Совет Безопасности действует от их имени. В этой связи Движение подчеркивает подотчетность Совета Безопасности перед Генеральной Ассамблеей в соответствии с этой статьей Устава.

В свете вышеупомянутых соображений Движение неприсоединения рассматривает решение Совета Безопасности начать официальное или неофициальное обсуждение относительно ситуации, касающейся любого государства — члена Организации, или любого вопроса, который не представляет собой угрозы международному миру и безопасности, как противоречащее статье 24 Устава. В этой связи Движение настоятельно призывает Совет Безопасности поддерживать верховенство Устава в связи с его функциями и полномочиями и соблюдать его.

Я собираюсь препроводить настоящее письмо Председателю Генеральной Ассамблеи и Председателю Экономического и Социального Совета для их сведения и информации в свете предпринимаемых в настоящее время консультаций относительно активизации работы Генеральной Ассамблеи и реформы Экономического и Социального Совета.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Хамидон Али  
Постоянный представитель Малайзии  
и Председатель Координационного бюро  
Движения неприсоединения

---